

زبان عربی

- ۱- گزینه «۳» - «الحياة الدنيا: زندگی دنیا» (رد گزینه‌های «۱» و «۴») / «لهو و لعب: یک سرگرمی و یک بازیچه» نکره هستند، نه معرفه (رد گزینه‌های «۲» و «۴»). (بومهدی) (پایه دوازدهم - درس سوم - ترجمه) (دشوار)
- ۲- گزینه «۴» - «مسلم صالح: مسلمانی نیکوکار» نکره است نه معرفه (رد گزینه «۳») / فعل مضارع پس از فعل ماضی به شکل ماضی استمراری ترجمه می‌شود «موعظة تمنعه: موعظه‌ای که او را منع می‌کند» (رد سایر گزینه‌ها) / جمله پس از اسم نکره با حرف «که» ترجمه می‌شود، اما در گزینه‌های «۱» و «۳» با «تا» ترجمه شده است (رد گزینه‌های «۱» و «۳»). (بومهدی) (پایه یازدهم - درس پنجم - ترجمه) (متوسط)
- ۳- گزینه «۲» - «كان ... وَضِعَ: وضع کرده بود (رد گزینه «۳») / الصَّفَا: کلاس (رد گزینه «۱») / يتوقَّع منَّا: از ما توقع دارد (رد گزینه‌های «۳» و «۴») (بومهدی) (پایه یازدهم - درس چهارم - ترجمه) (دشوار)
- ۴- گزینه «۲» - «من» شرطیه است و غالباً با «هرکس» ترجمه می‌شود. «لا يؤدبها: او را تربیت نکنند» فعل شرط به شکل مضارع التزامی ترجمه می‌شود (رد سایر گزینه‌ها) / «لا يؤدب...تربیه حسنه: به خوبی ادب نکنند»، «تربیه» مفعول مطلق نوعی است و در ترجمه آن از عبارتهایی نظیر «مانند، همچون و...» استفاده نمی‌شود (رد گزینه «۱») / سیؤدبها: او را ادب خواهد کرد (رد سایر گزینه‌ها). (بومهدی) (پایه دوازدهم - درس چهارم - ترجمه) (دشوار)
- ۵- گزینه «۴» - «الكثير: بسیاری (رد گزینه «۱») / انفعَل: انجام می‌دهیم (رد گزینه «۲») / لا تأمل ... أَلَا: امید نداریم مگر، فقط ... امید داریم (رد گزینه‌های «۲» و «۳») (بومهدی) (پایه دوازدهم - درس سوم - ترجمه) (متوسط)
- ۶- گزینه «۴» - «تتعرض: در معرض قرار می‌گیرد» فعل مضارع است، اما به شکل ماضی ترجمه شده است؛ سایر گزینه‌ها صحیح هستند. (بومهدی) (پایه دوازدهم - درس چهارم - ترجمه، پایه یازدهم - درس دوم - ترجمه (ترجمه چهار عبارتی)) (متوسط)
- ۷- گزینه «۱» - ترجمه درست: «کسی به من توجه نکرد، پس شروع به صدا زدن دوستم کردم.» (بومهدی) (پایه یازدهم و دوازدهم - ترکیبی - ترجمه) (متوسط)
- ۸- گزینه «۲» - ارتفاع این کوه: ارتفاع هذا الجبل (رد گزینه‌های «۳» و «۴») / بیش‌تر از هزار متر: أكثر من ألف متر (رد گزینه‌های «۳» و «۴») / نمی‌توانیم: لا نستطيع، لا نقدر (رد گزینه «۱») (بومهدی) (پایه یازدهم - درس سوم - تعریب) (متوسط)
- ۹- گزینه «۳» - ترجمه صورت سؤال: «اگر تندخو و سنگدل بودی از اطرافت پراکنده می‌شوند.» بیت‌های گزینه‌های «۱»، «۲» و «۴» به «اخلاق خوش» دلالت دارند که همین مفهوم درآید صورت دیده می‌شود، اما بیت گزینه «۳» به مفهوم «خدمت به مردم» اشاره دارد. (بومهدی) (پایه دوازدهم - درس سوم - مفهوم) (دشوار)
- ۱۰- گزینه «۲» - یُسجَل مضارع باب تفعیل است، بنابراین ماضی آن «سَجَلَ» می‌شود. (بومهدی) (پایه یازدهم - درس سوم - تجزیه و ترکیب) (متوسط)
- ۱۱- گزینه «۴» - «مشاهدة» مصدر باب «نشاهد» است، بنابراین مفعول مطلق تأکیدی به حساب می‌آید. (بومهدی) (پایه دوازدهم - درس چهارم - تجزیه و ترکیب) (دشوار)
- ۱۲- گزینه «۴» - «وعاء» مستثنی و منصوب است. (بومهدی) (پایه دوازدهم - درس سوم - تجزیه و ترکیب) (دشوار)
- ۱۳- گزینه «۱» - «المُزَارِعُ ← المُزَارِعُ / يَفْكُرُ ← يَفْكُرُ» (بومهدی) (ترکیبی پایه یازدهم و دوازدهم - حرکت‌گذاری) (دشوار)
- ۱۴- گزینه «۳» - ترجمه گزینه‌ها:
- گزینه «۱»: جوجه‌ها: بچه‌های همه حیواناتی که در جنگل زندگی می‌کنند (جوجه‌ها، بچه‌های پرندگان هستند و نه بچه‌های انواع حیوانات).
- گزینه «۲»: تساوی دو تیم در مسابقه فوتبال (معادل تعادل است نه توازن).
- گزینه «۳»: آلودگی: فساد هوا و محیط‌زیست و آب‌های اقیانوس‌ها یا دریاها است.
- گزینه «۴»: کود: مواد شیمیایی مفیدی است که خاک قوی را ضعیف می‌کند (کود، خاک ضعیف را قوی می‌کند).
- (بومهدی) (پایه دوازدهم - درس چهارم - واژگان (توضیح واژه)) (متوسط)
- ۱۵- گزینه «۳» - در این گزینه، «الصبر» مفعول مطلق نیست و نقش مضاف‌الیه برای «منافع» دارد؛ در سایر گزینه‌ها، «إيمان، تفكراً، عمل» مفعول مطلق هستند. (بومهدی) (پایه دوازدهم - درس چهارم - قواعد (شناخت مفعول مطلق)) (آسان)

- ۱۶- گزینه «۲» - در این گزینه هر سه رکن استثناء وجود دارد، بنابراین اسلوب استثناء وجود دارد. جمیع: مستثنی‌منه + إلیا: ادات + الکیمیاء: مستثنی، اما در سایر گزینه‌ها، مستثنی‌منه حذف شده است که اسلوب حصر را به‌وجود آورد.
- (بومهدی) (پایه دوازدهم - درس سوم - قواعد) (آسان)
- ۱۷- گزینه «۲» - در این گزینه، «یساعده» جمله‌ای درباره اسم نکره قبل از خودش «برنامه‌جا» است و چون قبل از آن نیز فعل ماضی آمده است «عرفت»، لذا «یساعده» به‌صورت «ماضی استمراری» ترجمه می‌شود (ماضی + مضارع = ماضی استمراری).
- (بومهدی) (پایه یازدهم - درس پنجم - قواعد (فن ترجمه جمله وصفیه)) (متوسط)
- ۱۸- گزینه «۴» - صورت سؤال از ما مفعول مطلق تأکیدی را می‌خواهد که در این گزینه آمده است. «تقریراً» مصدر فعل «قرَّرَ» است.

بررسی سایر گزینه‌ها:

گزینه «۱»: إخباراً عجیباً ← مفعول مطلق نوعی

گزینه «۲»: مجاهدة المنتصرين ← مفعول مطلق نوعی

گزینه «۳»: نظراً مملوءاً ← مفعول مطلق نوعی (بومهدی) (پایه دوازدهم - درس چهارم - قواعد) (متوسط)

- ۱۹- گزینه «۱» - در این گزینه «ما» نافییه است به معنای نیکی نکرد، اما در سایر گزینه «ما» شرطیه است. بررسی سایر گزینه‌ها:

گزینه «۲»: هرچه انجام دهی...

گزینه «۳»: هرچه بیاموزید...

گزینه «۴»: هرچه اتفاق کنید... (بومهدی) (پایه یازدهم - درس سوم - قواعد) (آسان)

- ۲۰- گزینه «۲» - با توجه به «المدرسة» به فعل مؤنث نیاز داریم (رد گزینه «۱») / از طرفی هم مصدر فعل «یتبسمت»، «یتبسم» است (رد گزینه‌های «۱» و «۳») / دقت کنید که

مصدر فعل «یتبسمت»، «یتبسم» می‌شود (رد گزینه «۴»)

(بومهدی) (پایه دوازدهم - درس چهارم - قواعد) (آسان)